

# CakePHP



Překlad sekce Views (MVC)  
z dokumentace CakePHP

# Obsah



- Záměr
- Systém pro překlady
- Komunikace s vývojáři
- Výsledek práce

## Záměr

- Překlad sekce Views (MVC) En -> Cz
- CookBook – manuál k poslední verzi 1.3 frameworku CakePHP
- Pomoc při šíření zdařilého frameworku

## System pro překlady

- System Pootle nefunguje
- Použit wiki system přímo v manuálu
- Každý registrovaný uživatel může překládat

 CakePHP Translations 

Welcome to The Cookbook 

## System pro překlady

- Překlady a korekce schvaluje komunita
- Hodnotí nejaktivnější přispěvatele x ~~KudoRank~~
- Doklad: existuje historie překladů  
<http://book.cakephp.org/stats#cz>

---

### Top CZ Contributors

Last update: Apr 26th, 07:58 10% translated

▶ [kkratochvil](#) (75 current)

▶ [picca](#) (44 current)

▶ [founemi2](#) (18 current)

▶ [angel333](#) (9 current)

## Komunikace s vývojáři



- hodně kanálů
- problém najít ten správný
- wiki, e-mail
- 3 týdny (avaireset, kkratochvil)

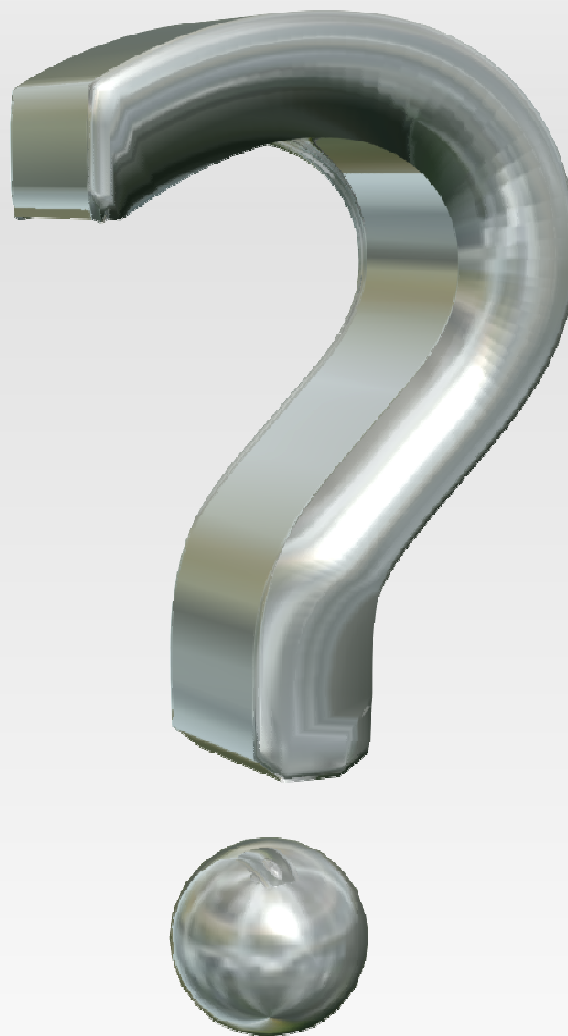


# Výsledek

- Přeložena celá sekce Views
- Celkem 6 kapitol manuálu
- Veškeré překlady přijaty  
<http://book.cakephp.org/cz/view/1078/Views>
- Zkušenost s open source

- ▣ 3.10 Pohledy
  - ▣ [3.10.1 Šablony pohledů](#)
  - ▣ 3.10.2 Rozložení
  - ▣ 3.10.3 Elementy
    - ▣ 3.10.3.1 Předávání proměnných do elementu
    - ▣ 3.10.3.2 Kešování elementů
    - ▣ 3.10.3.3 Vyžádání elementů z pluginu
  - ▣ 3.10.4 Metody pohledu
    - ▣ 3.10.4.1 set()
    - ▣ 3.10.4.2 getVar()
    - ▣ 3.10.4.3 getVars()
    - ▣ 3.10.4.4 error()
    - ▣ 3.10.4.5 element()
    - ▣ 3.10.4.6 uuid
    - ▣ 3.10.4.7 addScript()
  - ▣ 3.10.5 Motivy
    - ▣ 3.10.5.1 Zvyšování výkonu položek pluginu a motivu
  - ▣ 3.10.6 Mediální pohledy

## Otázky?



- Pozn.: Slovník pojmů jsem nenalezl a chyběl...



Děkuji Vám za Vaši pozornost